

tot, und damit auch die Möglichkeit eines Wirtschaftsfriedens, denn auch Wirtschaftsverträge, wenn sie einen Wert haben sollen, müssen gehalten werden. Im selben Augenblick bekommen die Verhandlungen der britischen Handelskommission in Moskau einen hochpolitischen Charakter.

Jeder politisch interessierte Mensch in White Hall weiß, daß Washington seit langem den Standpunkt vertritt, die westlichen Demokratien müßten sich enger mit Rußland zusammenschließen, weil anders ein Gleichgewicht in Europa nicht mehr herzustellen sei. Voraussetzungen sind die amerikanisch-russischen Beziehungen, die durch die gescheiterten Wirtschaftsverhandlungen und die darauf folgende Nicht-Neubesetzung der Botschafterposten in Washington und in Moskau erheblich gestört waren, in Kürze wieder völlig normal werden.

Von London aus wird man versuchen, zunächst auf dem Handelswege in einen engen Konnex zu kommen, wie man es bisher, seitdem Rußland bolschewistisch geworden ist, nicht gemacht hatte. Nach wie vor besteht auch das Bündnis zwischen Paris und Moskau, und wenn bisher London nichts tat, um Frankreich zu ermutigen, dieses Bündnis enger zu gestalten, ja, wenn es sich sogar um das Gegenteil bemühte, so wird auch diese Einstellung heute völlig residiert.

Die alte Triple-Entente, eine Folge der ungeschickten Politik Wilhelm II., erwacht sie wieder zu neuem Leben? Die Londoner City, die bisher nicht Rußland sah, sondern nur den Bolschewismus, beginnt die Dinge höchst real einzuschätzen und zu erkennen, daß andere Gefahren größer und drohender geworden sind.

Sudion hat Moskau verlassen

Moskau, 27. März. Unterstaatssekretär Sudion hat am Montagabend Moskau verlassen. Vor seiner Abreise erklärte er den Pressevertretern, daß im Laufe der Besprechungen, die das gesamte Problem der Handelsbeziehungen zwischen England und Sowjetrußland umfassen, gewisse Unzulänglichkeiten festgestellt werden konnten. Man sei übereingekommen, die Verhandlungen zwecks Abschluß eines neuen Handelsvertrages unverzüglich in London fortzusetzen.

Madriber Verteidigungsrat tagt ununterbrochen

Bilbao, 27. März. Der Verteidigungsrat in Madrid tagt ununterbrochen. Er erteilt einen Tagesbefehl, wonach die Truppen an der Madriber Front keine eigenmächtigen Aktionen vornehmen und nur nach den Anweisungen des Verteidigungsrates handeln sollen. Eine Anweisung, Widerstand zu leisten, wurde aber nicht gegeben, so daß der Eindruck besteht, daß es zur Räumung Madrids kommen kann.

Der Vormarsch der Franco-Truppen

Sevilla, 27. März. Der Vormarsch der Franco-Truppen im Abschnitt Córdoba wurde in den frühen Morgenstunden des Montag erfolgreich fortgesetzt. Um 8 Uhr standen die Franco-Truppen nur noch wenige Kilometer vor Almadén.

Paris, 28. März. Nach einer Sabasmeldung aus Burgos sind die Franco-Truppen im Frontabschnitt von Córdoba im Laufe des Montags über 15 Kilometer vorgeückt und haben in den Nachmittagsstunden die Stadt Almadén besetzt.

Die Uebergabe der republikanischen Flotte in Bizerta

Paris, 28. März. In Bizerta sind an Bord des Torpedobootzerföhrers „Ciscar“ der spanische Admiral Moreno und Viscount Cambias eingetroffen, die von der Franco-Regierung beauftragt sind, die im Hafen von Bizerta internierte republikanische Flotte zu übernehmen.

Nach einem Höflichkeitsbesuch bei den französischen Marinebehörden, in dessen Verlauf die Einzelheiten der Uebergabe besprochen wurden, staketen die Franco-Offiziere den republikanischen Einheiten einen Besuch ab.

Die neuen Besatzungen der Schiffe sollen schon in den nächsten Tagen in Bizerta eintreffen. Man rechnet damit, daß sich an Bord dieser Einheiten die ehemaligen Besatzungsmitglieder einschiffen können, die den Wunsch äußern werden, nach Franco-Spanien zurückzukehren zu wollen.

Französische Abgeordnete in Madrid

Valencia, 27. März. Heute ist hier eine Delegation französischer Parlamentarier eingetroffen. Die Delegation wird sich mit ihrem Führer Abgeordneten Forcinal nach Madrid begeben.

Wieder ein Todesurteil im Dritten Reich

München, 27. März. Das Sondergericht München verurteilte am Montag den 33jährigen Jakob Huebler aus Kolbmoor, der im Sommer vorigen Jahres im Münchener Osten drei Schüsse auf einen Polizeibeamten abgefeuert hatte, wegen Totschlagversuchs und Verbrechens gegen das Rechtsfriedensgesetz zum Tode.

Bezeichnend ist an diesem Urteil, daß die Tat in betrunkenem Zustande begangen worden war. Der Polizeibeamte erlitt keinerlei Verletzung.

Die litauische Regierung zurückgetreten Generalstabschef Czernius bildet die Regierung

Romno, 27. März. Die Regierung Mironas hat ihren Rücktritt erklärt. Mit der Bildung der neuen litauischen Regierung wurde der Chef des Generalstabes Brigadegeneral Jan Czernius betraut.

Romno, 27. März. Im Laufe des gestrigen Sonntags wurden in Litauen über eine halbe Million Lit für den Verteidigungsfonds gesammelt.

Romno, 27. März. Der frühere Außenminister Lezorahtis wurde zum Beauftragten zur Regelung der Fragen, die sich aus dem deutsch-litauischen Vertrag über die Abtretung des Memelgebiets ergeben, bestimmt.

Aus dem nazistischen Memel

Romno, 27. März. Durch eine Verordnung der deutschen Behörden wurden alle litauischen Organisationen im Memelland aufgelöst. Den Litauern wurde vorgeschlagen, eine litauische „Einheitsorganisation“ zu schaffen, die sich an die nationalsozialistische Ideologie anlehnen soll. Einer solchen Organisation wollen die deutschen Behörden das Vermögen der aufgelösten litauischen Organisationen überweisen.

Gleichzeitig mit der Auflösung der litauischen Organisationen wurde auch die litauische Presse organisiert. Seit dem 25. März erscheint im Memelland keine litauische Zeitung.

Die deutschen Behörden erlaubten den litauischen Beamten, die das Memelgebiet verlassen müssen, ihren Hausrat sowie Geldbeträge bis zu 1000 Lit mitzunehmen. Die auswandernden Juden dürfen von ihrer Habe nichts mitnehmen. Es werden ihnen sogar geringe Geldbeträge abgenommen.

Mit Rücksicht auf den Mangel an Arbeitskräften in Deutschland werden Arbeiter, die das Memelgebiet verlassen wollen, außerordentliche Schwierigkeiten gemacht.

Aus dem Städtchen Gardetrug im Memelland haben „unbekannte Täter“ die Synagoge in Brand gesetzt. Das Gebäude ist total niedergebrannt.

Unterhausanfragen wegen Memel

London, 27. März. Auf das Ersuchen, eine Erklärung über die Rückkehr Memels zu Deutschland abzugeben, erwiderte Unterstaatssekretär Butler im Unterhaus, die britische Regierung sei jetzt durch die litauische Regierung amtlich davon in Kenntnis gesetzt worden, daß am Abend des 22. März zwischen Deutschland und Litauen in Berlin ein Vertrag unterzeichnet worden war, der die sofortige Rückkehr des Memellandes zum Reich vorsehe.

In Beantwortung einer Anfrage der litauischen Regierung vom 16. März habe die britische Regierung klargestellt, daß sie lediglich versuchen könne, die Respektierung des Memelstatuts sicherzustellen, soweit das in ihrer Macht liege. Die litauische Regierung habe dann gehandelt, ohne die Traktatmächte nochmals zu konsultieren.

Henderson fragte alsdann, ob es nicht Tatsache sei, daß die litauische Regierung das Statut gehalten habe, und ob die Intervention der deutschen Regierung nicht ein Gewaltakt sei. Butler antwortete kurz: „Ja“.

Auf eine andere Frage erklärte Butler, daß die britische Regierung nicht protestiert habe. Die deutschen Truppen hätten bei der Besetzung des Memellandes die eigentliche litauische Grenze eingehalten.

Greenwood bei Chamberlain

London, 27. März. Ministerpräsident Chamberlain empfing heute den stellvertretenden Vorsitzenden der Arbeitspartei Greenwood. Major Attlee, der ebenfalls eingeladen war, konnte krankheits halber nicht erscheinen.

Polnisch-sowjetrußischer Handelsvertrag in Kraft gesetzt

Der im vorigen Monat abgeschlossene Handelsvertrag zwischen Polen und der Sowjetunion, welcher bekanntlich eine erhebliche Erweiterung des Güterausstausches zwischen beiden Ländern vorsieht, ist jetzt durch einen Notenwechsel zwischen dem Warschauer Außenministerium und der hiesigen Sowjetbotschaft bereits mit sofortiger Wirkung in Kraft gesetzt worden.

Er gilt vom Montag an, und in der nächsten Woche werden die ersten Umsätze zwischen den beiden Ländern auf der neuen Rechtsgrundlage getätigt werden. Eine solche beschleunigte Infrastizierung von Handelsverträgen entspricht der allgemeinen Übung; sie ist auch bei den letzten Wirtschaftsabkommen Polens mit anderen Ländern angewandt worden.

Kiernit und Baginski kehren zurück

Die beiden ehemaligen Bauernabgeordneten Dr. Kiernit und Baginski, die sich von Prag aus nach mehrjähriger politischer Emigration wieder bei den polnischen Behörden meldeten, haben von der deutschen Polizei die Erlaubnis zum Verlassen des böhmisch-mährischen Gebiets erhalten und werden nach Warschau zurückkehren, um sich hier zunächst bei den Gerichtsbehörden

zum Antritt ihrer Strafen aus dem sogenannten Prest-Prozess zu melden. Man nimmt an, daß ihnen diese Strafen in kürzester Frist auf dem Gnadenwege erlassen werden.

Wie einige polnische Blätter erfahren haben wollen, hat sich auch der ehemalige Ministerpräsident Witos an das polnische Konsulat in Prag gewandt und die Ausstellung eines Passes zur Rückkehr nach Polen erbeten. Dieser Bitte ist anscheinend entsprochen worden, so daß auch mit der Rückkehr dieses Oppositionsführers nach Polen zu rechnen wäre.

Die täglichen Terrorakte in Palästina

Jerusalem, 27. März. Im Stadtteil Musrara wurde ein Jude durch Schüsse verwundet. Die Behörden haben daraufhin ein Ausgehverbot für 48 Stunden erlassen. In Tiberias wurden 2 Juden erschossen. In Safsa wurde ein jüdischer Hilfspolizist verletzt. Auf der Bahnlinie Sidon—Jerusalem wurde ein Zug zur Entgehung gebracht. Ein Engländer und 6 Araber wurden dabei verletzt.

Bei einer Durchsuchung in der Nähe von Nablus wurde der Terroristenführer Abdul Rahim, der unlängst aus Damaskus zurückgekehrt war, erschossen. Ein zweiter Terroristenführer Suliman Abu Kulajja wurde betümdelt und gefangen genommen.

Der Haushalt der Stadt Lodz

Eine ernste Arbeitsföhung — trotz endelicher Demagogie

Gestern Abend fand die erste Budgetsözung des Lodzer Stadtrats unter Leitung des Stadtpräsidenten Kwapiński statt. Zur Erledigung des Budgets werden weitere drei Sözungen heute, morgen und übermorgen folgen.

Die Sözung eröffnet Stadtpräsident Kwapiński in Anwesenheit aller gewählten Stadtratmitglieder.

Der Präsident erklärt eingangs angesichts der ernsten politischen Lage, daß Polen sich gegen jegliche Angriffe von außen mit aller Entschiedenheit und Ausdauer wehren wird. Auch nicht ein Stöckchen seiner Erde wird an Angreifer abgegeben werden. Darin ist sich das ganze Volk einig. Diese Erklärung wird mit allgemeinem Beifall und Hochrufen auf die polnische Armee aufgenommen.

Stadtpräsident Kwapiński gibt dann der Hoffnung Ausdruck, daß die sozialistische Stadtratmehrheit zusammen mit der Opposition die Geschäfte der Stadt zur vollen Zufriedenheit seiner Bewohner und im Sinne der Wähler führen wird. Er charakterisiert dann das Programm der durch die Wahlen vom 18. Dezember 1938 geschaffenen Stadtratmehrheit. Im Rahmen der gegebenen Bedingungen soll vor allem dem Mangel von Kleinwohnungen abgeholfen und eine Besserung des Schulwesens sowie die Hebung des Lehrniveaus ange-

strebt werden. Auch die öffentlichen Arbeiten und Investitionen sollen im Rahmen dieses Programms berücksichtigt werden.

Die Stadtverwaltung wird die Belange aller Stadtbewohner ohne Unterschied der Religion und der Junge berücksichtigen.

Stadtpräsident Kwapiński ruft dann alle Stadtoberordneten zur ernsten und verantwortungsvollen Arbeit für das Wohl der Stadt auf. Die Lodzer Selbstverwaltung kann schon auf eine 20jährige Tötigkeit zurückblicken, die Stadtverordneten sollen ihre Rolle als Stadtväter mit vollem Eifer und Ernst auffassen und ausfüllen.

Alsdann referierte der Direktor der Selbstverwaltung Kalinowski über die Wahl eines Mitgliedes des Wojewodschaftsrates der Stadt Lodz. Nachdem mehrere Kandidaturen der Fraktionen angemeldet waren, schritt man zur Wahl. Gewählt wurde Stadtpräsident Kwapiński mit 54 Stimmen.

Dann wird der dritte Punkt der Tagesordnung, Konversion der Anleihe von 1 000 000 Zloty für Investitionszwecke in den Jahren 1937 und 1938 (Beschluß des Magistrats Nr. 10 vom 17. März 1939) behandelt. Hier ist die Diskussion besonders heiß, da die Er-



Die Gattin des amerikanischen Präsidenten, Frau Roosevelt, besucht in Begleitung des New Yorker Bürgermeisters La Guardia ein Theater in dem Stadtteil Harlem



Der ägyptische König Farouk und der Thronfolger von Iran (auf dem Bild rechts vom König) besahen mit ihrer Anwesenheit die Pong-Meisterschaftsspiele in Kairo

Suchfabrik Biala-Bielsko **JÓZEF FRÄNKEL i S WIE**

empfehlen ihre eigenen Erzeugnisse für Damen-Mäntel und Kostüme Herren-Anzüge, Paletots, Sportings

in der neu eröffneten Filiale **PIOTRKOWSKA 17** L-O-D-Z Tel. 190-23 — Fabrikpreise

„CORSO“

Beginn an Wochentagen um 4 Uhr, am Sonnabend, Sonn- u. Feiertag um 12 Uhr

Preise ab 50 Groschen

Heute Premiere

Revelationsfilm mit seiner unvergleichlichen Ausstattung

Zum ersten Mal in Lodz

„100 Tage Napoleon“

Ungewöhnliche Technik

Unergleichliches Spiel

Spannung

Der Gipfel der europäischen Kinokunst

In der Rolle des Napoleons der größte Feind der Welt

CORRADO RACCA

in der Rolle der Maria Luffe

ROSA STRADNER

Außer Programm: Komödie und PAT

Diplomierter Damen-Schneider Stanisław Baraliński

Lódz, Al. Kościuszki 53 empfiehlt sich den gesch. Damen für die Frühling- und Sommerfashion

HEILANSTALT Dr. Z. RAKOWSKI

mit handigen Betten für Kranke auf Ohren-, Nasen-, Rachen-, Zungen- und Aftma-Beiden Petrikauer 67 Tel. 127-81

Dr. med. Niewiażski

Spezialist für Haut-, venerische und Geschlechtskrankheiten Andrzejka 5 Tel. 159-40

Dr. med. WOLKOWYSKI Cegielniana 11 Tel. 238-02

Spezialarzt für Haut-, Haar- u. Geschlechtskrankheiten empfängt von 8-12 und 4-9 Uhr abends an Sonn- und Feiertagen von 9-1 Uhr In der Heilanstalt „Bomoc“ Zgierska 56 von 3-5 Uhr



Kauft aus 1. Quelle Kinder-Wagen Metall-Betten Matratzen gepolstert und auf Federn „Patent“ Weingmaschinen Fadellager

„DOBROPOL“ Petrikauer 73 Tel. 150-90 im Hofe

Dr. med. **H. Rózaner** Spezialarzt für Haut-, venerische und Geschlechtskrankheiten Narutowicza 9 Tel. 128-98

Brunnenbau-Unternehmen KARL ALBRECHT

Lódz, Zeglarska 5 (an der Zgierska 144) Tel. 238-46 übernimmt alle in das Brunnenbaufach schlagenden Arbeiten, wie: Anlage neuer Brunnen, Flach- und Tiefbohrungen, Reparaturen an Hand- und Motorpumpen sowie Kupferblechbearbeitungen Solib — Schnell — Billig

Matulatur

(alte Zeitungen) 30 Groschen für das Kilo

verkauft die „Volkszeitung“ Petrikauer 109

Warum schlafen Sie auf Stroh?

wenn Sie unter günstigen Bedingungen, bei wöchentl. Abzahlung von 3 Pfennig an ohne Vorauszahlung, wie bei Barzahlung, Matratzen haben können (für alte Kundschaft und vor ihnen empfohlenen Kunden ohne Anzahlung) Auch Sofas, Schlafbänke, Federbetten und Stühle bekommen Sie in feinsten und solidester Ausführung Bitte zu besichtigen, ohne Kaufzwang!

Beachten Sie genau die Adresse: Tapezierer **B. Weick** Gieniewicza 18



Kinderwagen Fahrräder

und **Radios**

gegen Bar und auf Raten von Pl. 2,50 wöchentlich Niedrige Fabrikpreise

Vox-Radio Petrikauer 79, im Hofe

Dr. med. Heller

Spezialarzt für Haut- und Geschlechtskrankheiten Traugotta 8 Tel. 179-89

Kino-Programm

Casino: Der große Walzer
Corso: 100 Tage Napoleon
Europa: Fernandel
Grand Kino: Wovon man nicht spricht
Metro: Das Herz der Mutter
Palace: Kampf und Glück
Przedwiośnie: „Josette“
Rakota: Zaza
Rialto: Das gestohlene Leben
Stylowy: Sergeant Berry

PRZEDWIOŚNIE



Zeromskiego 74/76 Straßenbahnzufahrt Linie 0, 5, 6 u 8 bis zur Ecke Kopernika n. Zeromskiego

Heute Premiere

SIMONE SIMON

die Besorgerin der französischen Charme in ihrer besten Arieation

„JOSETTE“

JOSETTE — das ist ein bunter Strauß von Wit, Humor und den schönsten Melodien

In den übrigen Rollen: **DON AMECHE** & **ROBERT YOUNG**

Heute Premiere

Preise der Plätze: 1. Platz 1,00 Platz 2. Platz 90 Groschen, 3. Platz 50 Gr Vergünstigungskupons zu 70 Gr haben nur wochentags Gültigkeit Beginn der Vorstellungen 4 Uhr Sonn- und Feiertage um 12 Uhr

Die „Volkszeitung“ erscheint täglich Abonnementspreise: monatlich mit Zustellung ins Haus und durch die Post Plots 3.—, wöchentlich 75 Groschen Ausland: monatlich Plots 6.—, jährlich Plots 72.— Einzelnummer 10 Groschen, Sonntags 25 Groschen

Anzeigenpreise: die nebengesaltene Millimeterzeile 15 Gr im Text die dreigesaltene Millimeterzeile 60 Groschen, Stellenangebote 50 Prozent, Stellenangebote 25 Prozent Rabatt Ankündigungen im Text für die Druckzeile 1.— Platz für das Ausland 100 Prozent Zuschlag

Verlagsgesellschaft „Volkspresse“ m. b. H. Verantwortlich für den Verlag Otto Abel Hauptgeschäftsführer Dipl.-Ing. Emil Herbe Verantwortlich für den redaktionellen Inhalt: Rudolf K... Druck: „Prasa“, Lodz, Petrikauer 109

**Wegen Beleidigung
des Polnischen Staates verurteilt**

Vor dem Lodzer Stadgericht hatte sich gestern der 40jährige Rudolf Teppel, wohnhaft in Lodz, Kaszubkastraße 15, zu verantworten. Teppel, der arbeitslos ist, bezog Unterstüzungen aus der Fürsorgeabteilung in der Sendzimskastraße 15. Da ihm diese Unterstüzung nicht zum Leben reichte, legte er Berufung beim Wojewodschaftsamt ein. Am 27. Februar 1939 kam er in die Fürsorgeabteilung und fragte den Beamten Franciszek Ziemba, wie das Wojewodschaftsamt entschieden habe. Ihm wurde der ablehnende Bescheid mitgeteilt. Darüber erbittert, soll Teppel gesagt haben: „Ihr Hundesöhne, nur in Polen ist solche Ordnung möglich. Wenn Hitler hier das Regiment hätte, wäre es anders.“ Der Beamte Ziemba behauptet von Teppel eine Ohrfeige erhalten zu haben. Teppel wurde zur gerichtlichen Verantwortung gezogen. Er wurde nun zu einem halben Jahr Gefängnis verurteilt.

Wegen eines ähnlichen Vergehens hatte sich vor dem Lodzer Bezirksgericht der 95 Jahre alte Eduard Baumann, Glomma 34, zu verantworten. Baumann hatte am 1. Januar 1939 an der Straßenbahnhaltestelle Gde Glomma- und Kilmisstraße einen Mann, wie sich später herausstellte den Henryk Szepanial, in deutscher Sprache um Auskunft gefragt. Szepanial antwortete brüsk, daß er nicht deutsch verstehe und daß ein so alter Mann wie Baumann genug Zeit gehabt hätte, polnisch zu lernen. Es kam zwischen den beiden zu einem Streit, in dessen Verlauf Baumann sich abfällig über den polnischen Staat und das polnische Volk geäußert haben soll.

Baumann wurde zu einem halben Jahr Gefängnis verurteilt. Er erhielt Bewährungsfrist mit Rücksicht auf sein hohes Alter und das niedrige Geistesniveau.

**Nach Jabeen
wegen Defertierung verurteilt**

Gestern verhandelte das Lodzer Bezirksgericht gegen die Einwohner von Pabianice, Josef David Finkelstein, 40 Jahre alt, dem Fahnenflucht während des Krieges mit Sowjetrußland zur Last gelegt wird. Finkelstein, der am 5. Juli 1919 vor der Aushebungskommission stand, wurde für tauglich befunden, sich aber vor der Einreihung nach Deutschland. Im Jahre 1926 meldete sich Finkelstein bei dem polnischen Konsul in Hamburg, den er um Verschlebung des Aushebungstermins bat. Daß er schon einmal vor der Kommission gestanden hatte, verheimlichte er. Der Konsul kam dem Ersuchen nach. Am 29. Oktober 1938 wurde Finkelstein von der deutschen Behörde nach Polen abgeschoben. Hier wurde er wegen Fahnenflucht zur strafgerichtlichen Verantwortung gezogen. Finkelstein wollte vor Gericht nicht zugucken, daß er im Jahre 1919 eingereiht werden sollte und er leugnete, vor der Aushebungskommission gestanden zu haben. Doch strafen ihn die Bücher der Militärbehörde Lügen. Er wurde daher zu 1 Jahr Gefängnis verurteilt.

Bestrafte Straßendieber

Im Lodzer Bezirksgericht wurde gestern gegen den 27jährigen Czeslaw Rudowicz und den 27jährigen Stanislaw Papiestki verhandelt. Die beiden verurteilten am 1. Februar 1939 den von Ruda-Pabianicka nach Chojna heimkehrenden Jan Mikowski in ein Gespräch und als sie sich auf freien Feld befanden, fielen sie über den Mann her, verprügelten ihn und raubten ihm 12 Zloty, die Taschenuhr, den Hut und verschiedene Kleinigkeiten. Papiestki erhielt eineinhalb, Rudowicz 1 Jahr Gefängnis.

Schachnachrichten

Die zweite Runde der Lodzer Mannschaftsmeisterschaften in der B-Klasse zeitigte folgende Ergebnisse: BWS siegte hoch mit 5:1 über Orle, LBS II siegte mit 4:2 über die Tramwajarz; die zwei Punkte bekamen die Besiegten durch Nichterscheinen zweier LBS-Spieler zugesprochen. Fortschritt siegte über Sportjohn mit 4:2. Es spielte diesmal Löwenhaupt, dagegen konnte Seidler nicht spielen. Die einzelnen Ergebnisse lauten wie folgt: Löwenhaupt siegte in einer interessanten Partie über Wolff (ehem. „Fortschritt“), Arzt (F) trennte sich mit Michael unentschieden, desgleichen Hermann (F) mit Tula, Kunze (F) verlor unerwartet gegen Kroll, Trelenberg I (F) lieferte eine schöne Partie und zwang nach kurzer Zeit Czarnocki zur Aufgabe, der dritte Reservemann Wagner (F) siegte überlegen über Spasranki.

Die Tabelle sieht nach der zweiten Runde wie folgt aus: 1. BWS — 8,5 Punkte, 2. LBS II — 8 P., 3. Tramwajarz — 6 P., 4. „Fortschritt“ — 6 P., 5. Sportjohn — 4,5 P.; 6. Orle — 3 Punkte.

Nächsten Sonnabend um 7 Uhr abends wird „Fortschritt“ gegen den stärksten Rivalen, BWS, spielen. Boriges Jahr trennten sich beide Mannschaften mit 3:3, doch ist BWS diesmal stärker. Siegt „Fortschritt“ über diese Mannschaft hoch, dann hat er alle Aussicht, in die A-Klasse zu kommen.

Die Ergebnisse aus der zweiten Gruppe und aus der A-Klasse sind noch nicht bekannt.

Aus dem deutschen Gesellschaftsleben

**Jahresversammlung
des Musikvereins „Stella“**

Der Musikverein „Stella“, der seinen Sitz im Depot der Feuerwehr an der Rapiurkowskiego 86 hat, hielt am vergangenen Sonnabend seine 32. Jahreshauptversammlung ab.

Präsident Cäsar Ulrichs eröffnete die Sitzung mit einer Begrüßungsansprache und gedachte der im abgelaufenen Vereinsjahr verstorbenen Mitglieder Richard Zibel, Karl Busch und Karl Bösch, deren Andenken durch Erheben von den Sigen geehrt wurde. Das anwesende Vereins-Musorchester unter Leitung des Kapellmeisters Herrn Robert Bräutigam spielte den Chopinschen Trauermarsch.

Aus dem Bericht geht folgendes hervor: Im Berichtsjahr sind 5 neue Mitglieder aufgenommen worden und 3 sind verstorben, so daß beim Jahresabschluss 136 Mitglieder verblieben; 42 davon sind aktiv, 74 passiv, 15 Ehren- und 5 Protektionsmitglieder. Der Verein veranstaltete im Berichtsjahre einen Familienabend, ein Gartenfest im „Selenhof“, ein Sternschießen und einen Theaterabend.

Den Kassenbericht erstattete Herr B. Reich und den Bericht der Revisionskommission Herr Otto Benz. Die alte Verwaltung wurde einstimmig entlastet.

Die Neuwahlen hatten folgendes Ergebnis: Präses — Cäsar Ulrichs, Vizepräsidenten — Karl Grüning und Bronislaw Juszcak, Schriftführer — Alexander Ruz und Eugen Polstrand, Kassierer — Edmund Thiem und Wladyslaw Bertich, Wirt — August Thiem und Otto Kädert, Revisionskommission — Waldemar Grieser, Otto Benz und Reinhold Wilhelm, Kapellmeister — Robert Bräutigam und Stellvertreter — Jan Barchocki, Archivar — Stanislaw Rudzka, Johnenunter — Otto Benz, Reinhold Wilhelm und Karl Grüning.

Bei den freien Anträgen wurde beschlossen: Zum Bau eines Schnellbootes auf den Namen des Vizepräsidenten Kwiakowski 100 Zloty zu spenden, sowie den Mitgliedern Direktor Josef Wolczynski und Wiedron Kalinowski silberne Ehrenabzeichen zu verleihen. Damit fand die Versammlung ihren Abschluß.

Schwere Lage der Arbeiter in Zelow

In Zelow fand eine Versammlung der Zelower Heimweber und in den Lohnfabriken beschäftigten Arbeiter statt. Es wurde festgestellt, daß infolge mangelhafter Kontrolle von seiten der Arbeitsbehörde die Arbeitsbedingungen sich immer mehr verschlechtern. Lohrherabsetzungen sowie Beschäftigung der Arbeiter über zehn Stunden täglich seien an der Tagesordnung. Die Versammelten beschloßen, alle Textiler des Ortes Zelow zum Beitritt in den Klassenverband der Textilarbeiter aufzufordern und sich an den Arbeitsinspektor zu wenden mit der Bitte, die Aussicht in Zelow zu verschärfen.

Sich beim Sturz schwer angeschossen

Der 23jährige Emil Fichlut, Sohn des Förstlers in Czestry, Kreis Bielun, der durch den Wald auf einem Rade fuhr, kam auf dem schlechten Wege zu Fall. Dabei löste sich ein Schuß aus dem Revolver, den der junge Mann in einer Hosentasche trug. Die Kugel blieb im Hande des Verunglückten stecken, so daß er in schwerem Zustande ins Krankenhaus eingeliefert werden mußte.

**Oberschlesien
heute Sejm Sitzung**

Am heutigen Dienstag hält der Schlesi'sche Sejm eine Vollsitzung ab. Auf der Tagesordnung stehen zunächst zwei Gelegenheitsurteile: zum Finanzgesetz und zum Haushaltsplan 1939/40 der Wojewodschaft Schlesien und über die Unterstützung der Landwirtschaft. Ferner soll das Gesetz aus 1933 über den Bau und die Unterhaltung von öffentlichen Wegen in der Wojewodschaft auf das Disaland ausgedehnt werden. Schließlich liegt dem Sejm der Entwurf zu einem Gesetz über Lieferungen und Arbeiten für den Schlesi'schen Schatz, die Schlesi'sche Landwirtschaftskammer und die Anstalten, Betriebe usw. unter der Aufsicht des Wojewodschaftsrates oder des Wojewoden stehen, vor.

Das Urteil im Sparloffen-Prozess

In dem großen Unterschlagungsprozess — dem sogenannten Sparloffenprozess — wurde vom Bezirksgericht in Katowice das Urteil gefällt. Der frühere Direktor der Kreisparlasse in Schwientochlowitz, August Dyrda, erhielt zweieinhalb Jahre Gefängnis und 10000 Zloty Geldstrafe und der Millionär Gregor Kamieniecki drei Jahre Gefängnis und 50 000 Zloty Geldstrafe. Das Gericht verurteilte den beiden Angeklagten eine Bewährungsfrist. Die zwei anderen Mitangeklagten, Albin Januszowski und Josef Zonda, mußten aus Mangel an Beweisen freigesprochen werden. In der Urteilsbegründung heißt es u. a., der Prozess habe die frühere, unverantwortliche Kreditpolitik der

Schwientochlowitzer Kreisparlasse ins rechte Licht gerückt. An dieser Kreditpolitik seien Persönlichkeiten beteiligt gewesen, die in der Masse einen beachtlichen Einfluß hatten. Diese außergewöhnliche Lage der Kreisparlasse habe das Gericht als Grundlage für seine Erwägungen bei den Urteilsfestsetzungen berücksichtigt. Der Angeklagte Kamieniecki habe sich besonders die Kreisparlasse zu seinen Betrugereien ausgesucht, weil er gemutht hatte, daß er dort seine durchsichtigen Geschäfte durchführen konnte. Die Machenschaften der beiden Hauptangeklagten hätten die Kreisparlasse 3 500 000 Zloty gekostet. Man hielt sich überhaupt an keine Vorschriften. Eine strafrechtliche Verfolgung der Mitschuldigen konnte nicht durchgeführt werden, da Verjährung eingetreten ist. In dieser Atmosphäre habe sich Dyrda als Direktor bewegt. Er konnte sich den schlechten Einflüssen nicht widersetzen, da er seiner Umgebung nicht gemachsen war. Es müsse unterstrichen werden, daß Kamieniecki auf Dyrda einen starken Einfluß ausübte. Das Gericht habe daher Kamieniecki strenger bestrafen müssen, als Dyrda. Die zwei Mitangeklagten Januszowski und Zonda mußten freigesprochen werden. Das Gericht sei zu der Ueberzeugung gekommen, daß Januszowski die Stadtparlasse Chorzow nicht geschädigt habe. Bei Zonda wiederum seien keine ausreichenden Schuldbeweise für eine Bestrafung vorhanden gewesen.

Es beginnen die Zwangsurlaube

Wie unter der Arbeiterschaft auf Dubensko-grube in Czermionta verlautet, soll die Verwaltung der Grube beabsichtigen, demnächst 400 Arbeiter in Zwangsurlaub zu schicken. Diese Nachricht hat begreiflicherweise Unruhe unter der Arbeiterschaft hervorgerufen.

Auch die Belegschaften der anderen Gruben besürchten, daß mit dem Beginn des Frühjahrs die Arbeit durch Zwangsurlaube gestreckt werden wird.

Schoppinik will Stadt werden

Die Gemeindevertretung von Schoppinik hat in einer Sitzung beschlossen, beim Ministerrat die Zuerkennung der Stadtrechte an die Gemeinde zu beantragen.

Rätselhafter Unfall

Auf der Landstraße bei Baranowicz wurde der Erich Ewardzik bewußtlos aufgefunden. Man schaffte ihn ins Krankenhaus in Sohrau, wo er am Freitag gestorben ist. Die ärztliche Untersuchung hat ergeben, daß Ewardzik einen Schädelbruch und schwere innere Verletzungen erlitten hat. Vermutlich war er von einem noch zu ermittelnden Auto angefahren und zu Boden gerissen worden.

**Kugelwechsel
zwischen Polizei und Einbrechern**

Die Einwohner der Markiewkastraße in Katowicz wurden nachts durch eine wüste Schießerei aus dem Schlafe geweckt. Eine Polizeistreife hatte mehrere Einbrecher überrascht, die im Schlesi'schen Konsum eingebrochen waren. Die Einbrecher wurden von einem Helfer, der Schmiere stand, gewarnt, sprangen durchs offene Fenster in den Hof und flüchteten über einen Zaun. Die Polizisten gaben auf die flüchtenden Einbrecher acht Revolvergeschüsse ab, worauf die Einbrecher das Feuer erwiderten. Den Einbrechern gelang es in der Dunkelheit zu entkommen.

Heberfallen und niedergeschlagen

Der Fleischbeschauer Johann Mikulla aus Lobnitz wurde auf dem Heimwege von den Brüdern Johann und Walter Hajduczek und dem Karl Mrowka angehalten, vom Fahrrad gezerzt und mit Schlägen niedergeschlagen. Erst nach längerer Zeit wurde der benimmungslose Mann aufgefunden. Er mußte seiner schweren Verletzungen wegen ins Krankenhaus geschafft werden. Die Polizei hat eine Untersuchung eingeleitet.

Flucht in den Tod

In Pichow verübte der Schuhmacher Viktor Waszczyk Selbstmord durch Erschießen. Er jagte sich eine Kugel in den Kopf, die den Tod sofort herbeiführte. In Pleß hat in einem Anfall plötzlicher geistiger Unmacht der 53jährige Ziegeleibesitzer Mittel Selbstmord durch Erhängen begangen.

Bielitz-Diala u. Umgebung

Generalversammlung des Arbeiter-Konsum- und Sparvereins in Bielitz

Der Vorstand gibt bekannt, daß die diesjährige öffentliche Delegierten-Generalversammlung am Sonntag, dem 16. April, um 9 Uhr vormittags, im eigenen Administrationsgebäude in Bielitz, ul. Mlyniska 12, mit folgender Tagesordnung stattfindet: 1. Verlesung des Protokolls, 2. Verlesung des Revisionsprotokolls, 3. Berichte: a) Vorstand, b) Aufsichtsrat, c) Genehmigung der Jahresrechnung und Erteilung des Absolutiums, 4. Beschlußfassung über die Verteilung des Reingewinns, 5. Nachwahl des Vorstandes und Aufsichtsrates, 6. Anträge des Vorstandes und Aufsichtsrates, 7. Verschiedenes.